

1. Obecné informace

- Zadní cyklistické světlo s blinkry RW63 je určeno ke zvýšení viditelnosti a bezpečnosti během jízdy
- Zařízení je vybaveno funkcí blinkrů ovládaných dálkovým ovladačem
- Napájení z akumulátoru umožňuje opakované použití
- Určeno pro montáž na jízdní kolo

2. Vlastnosti produktu

- Zadní LED světlo s vysokou viditelností
- Funkce blinkrů (levý / pravý)
- Ovládání pomocí dálkového ovladače na řídítkách
- Režimy svícení (např. stálé světlo, blikání)
- Vestavěný akumulátor
- Nabíjení přes USB
- Odolnost vůči povětrnostním podmínkám
- Snadná montáž a demontáž

3. Specifikace

- Model: RW63
- Typ produktu: zadní cyklistické světlo s blinkry
- Zdroj světla: LED
- Napájení: akumulátor
- Nabíjení: USB
- Ovládání: bezdrátový ovladač
- Funkce: zadní světlo, blinkry, režimy svícení
- Použití: jízdní kolo

4. Návod k použití

1. Namontujte světlo na zadní část kola (např. pod sedlo nebo na sedlovku).
2. Připevněte dálkový ovladač na řídítka v dosahu ruky.
3. Před prvním použitím světlo nabijte.
4. Zapněte světlo pomocí tlačítka napájení.
5. Zvolte vhodný režim svícení podle podmínek jízdy.
6. Pomocí ovladače zapínejte blinkry (levý / pravý).
7. Po skončení jízdy zařízení vypněte.
8. Pravidelně dobíjejte akumulátor podle potřeby.

5. Upozornění a bezpečnostní opatření

- Před jízdou se ujistěte, že je světlo správně upevněno
- Nesviťte přímo do očí
- Nepoužívejte poškozené zařízení
- Neponořujte do vody
- Chraňte před silnými nárazy
- Čistěte suchým nebo mírně vlhkým hadříkem
- Zařízení sami nerozebírejte
- Uchovávejte mimo dosah

Informace pro uživatele o likvidaci elektrických a elektronických zařízení
(týká se domácností)



Uvedený symbol na výrobcích nebo v příložené dokumentaci informuje, že vadná elektrická nebo elektronická zařízení nelze likvidovat spolu s komunálním odpadem. Správný postup v případě nutnosti likvidace, opětovného použití nebo recyklace souladí společně v odvětví zařízení do specializovaného sběrného místa, kde bude přijato zdarma. V některých zemích lze výrobek vrátit místnímu distributorovi při koupi jiného zařízení. Správná likvidace zařízení umožňuje zachování cenných zdrojů a předchází negativnímu vlivu na zdraví a životní prostředí, které mohou být ohroženy nevhodným nakládáním s odpady. Podrobné informace o nejbližším sběrném místě lze získat u místních úřadů. Nesprávná likvidace odpadu je postihována sankcemi podle příslušných místních předpisů.

Podnikatelé v zemích Evropské unie

V případě nutnosti likvidace elektrických nebo elektronických zařízení se obraťte na nejbližší prodejce zboží nebo dodavatele, kteří vám poskytnou další informace.

Likvidace odpadu v zemích mimo Evropskou unii

Tento symbol je platný pouze v Evropské unii.
Pokud je třeba toto zařízení zlikvidovat, obraťte se na místní úřady nebo prodejce a získáte informace o správném způsobu likvidace.

INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA / USER MANUAL / NÁVOD K POUŽITÍ

LAMPKA ROWEROWA TYLNA Z KIERUNKOWSKAZAMI + PILOT

REAR BICYCLE LIGHT WITH TURN SIGNALS + REMOTE CONTROL

ZADNÍ CYKLISTICKÉ SVĚTLO SE SMĚROVKAMI + DÁLKOVÉ OVLÁDÁNÍ



MODEL / MODEL / MODEL : RW63

OSOBA ODPOWIEDZIALNA / RESPONSIBLE PERSON
OSOBA ODPOWIEDZIALNA :

APTEL Sp. z o.o.
15-680 Białystok, Polska
ul. Produkcyjna 106B
mail: gpsr@aptel.pl

PRODUCENT / MANUFACTURER / VÝROBCE :

Shenzhen Jiekaitong Technology Co., Ltd
Room 201, Building A, No. 25, Ping'an Avenue,
Xinnan Community, Pinghu Street, Longgang District,
Shenzhen, China
shenzhenjiekaitong@gmail.com

1. Informacje ogólne

- Lampka rowerowa tylna z kierunkowskazami RW63 przeznaczona do zwiększenia widoczności i bezpieczeństwa podczas jazdy
- Urządzenie wyposażone w funkcję kierunkowskazów sterowanych pilotem
- Zasilanie akumulatorowe umożliwia wielokrotne użytkowanie
- Przeznaczona do montażu na rowerze

2. Cechy produktu

- Tylne światło LED o wysokiej widoczności
- Funkcja kierunkowskazów (lewy / prawy)
- Sterowanie za pomocą pilota montowanego na kierownicy
- Tryby świecenia (np. światło stałe, migające)
- Wbudowany akumulator
- Ładowanie przez USB
- Odporność na warunki atmosferyczne
- Łatwy montaż i demontaż

3. Specyfikacja

- Model: RW63
- Typ produktu: lampka rowerowa tylna z kierunkowskazami
- Źródło światła: LED
- Zasilanie: akumulatorowe
- Ładowanie: USB
- Sterowanie: pilot bezprzewodowy
- Funkcje: światło tylne, kierunkowskazy, tryby świecenia
- Zastosowanie: rower

4. Instrukcja użytkowania

1. Zamontuj lampkę w tylnej części roweru (np. pod siodełkiem lub na sztycy).
2. Zamocuj pilot sterujący na kierownicy w zasięgu ręki.
3. Naładuj lampkę przed pierwszym użyciem.
4. Włącz lampkę przyciskiem zasilania.
5. Wybierz tryb świecenia odpowiedni do warunków jazdy.
6. Używaj pilota do włączania kierunkowskazów (lewy / prawy).
7. Po zakończeniu jazdy wyłącz urządzenie.
8. Regularnie ładuj akumulator w razie potrzeby.

5. Uwagi i środki ostrożności

- Upewnij się, że lampka jest prawidłowo zamocowana przed jazdą
- Nie kieruj światła bezpośrednio w oczy
- Nie używaj uszkodzonego urządzenia
- Nie zanurzać w wodzie
- Chronić przed silnymi uderzeniami
- Czyścić suchą lub lekko wilgotną ściereczką
- Nie rozkręcać urządzenia samodzielnie
- Przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci

1. General information

- The RW63 rear bicycle light with turn signals is designed to increase visibility and safety while riding
- The device is equipped with turn signal functions controlled by a remote
- Rechargeable power supply allows for repeated use
- Intended for mounting on a bicycle

2. Product features

- High-visibility LED rear light
- Turn signal function (left / right)
- Control via a remote mounted on the handlebar
- Lighting modes (e.g. steady light, flashing)
- Built-in rechargeable battery
- USB charging
- Weather-resistant design
- Easy installation and removal

3. Specification

- Model: RW63
- Product type: rear bicycle light with turn signals
- Light source: LED
- Power supply: rechargeable
- Charging: USB
- Control: wireless remote
- Functions: rear light, turn signals, lighting modes
- Application: bicycle

4. User instructions

1. Mount the light on the rear part of the bicycle (e.g. under the saddle or on the seat post).
2. Attach the remote control to the handlebar within easy reach.
3. Charge the light before first use.
4. Turn on the light using the power button.
5. Select the appropriate lighting mode depending on riding conditions.
6. Use the remote to activate turn signals (left / right).
7. Turn off the device after use.
8. Recharge the battery regularly when needed.

5. Notes and precautions

- Ensure the light is properly mounted before riding
- Do not direct the light directly into eyes
- Do not use a damaged device
- Do not immerse in water
- Protect from strong impacts
- Clean with a dry or slightly damp cloth
- Do not disassemble the device yourself
- Keep out of reach of children

Informacja dla użytkowników o pozbywaniu się urządzeń elektrycznych i elektronicznych (dotyczy gospodarstw domowych)



Przedstawiony symbol umieszczony na produktach lub dołączonej do nich dokumentacji informuje, że nieprawidłowe urządzenie elektryczne lub elektroniczne nie można wyrzucić razem z odpadami gospodarczymi. Prawidłowe postępowanie w razie konieczności utylizacji, powtórzonego użycia lub odzysku części polega na przekazaniu urządzenia do wyspecjalizowanego punktu zbiórki, gdzie będzie przejęte bezplatnie. W niektórych krajach produkt można oddać lokalnemu dystrybutorowi podczas zakupu innego urządzenia. Prawidłowa utylizacja urządzenia umożliwia zachowanie cennych zasobów i uniknięcie negatywnego wpływu na środowisko. Informacja o najbliższym punkcie zbiórki można uzyskać u władz lokalnych. Nieprawidłowa utylizacja odpadów zagrożona jest karą przewidzianą w odpowiednich przepisach lokalnych.

Użytkownicy biznesowi w krajach Unii Europejskiej

W razie konieczności pozbycia się urządzeń elektrycznych lub elektronicznych, prosimy skontaktować się z najbliższym punktem sprzedaży lub z dostawcą, który udzieli dodatkowych informacji.

Pozbywanie się odpadów w krajach poza Unią Europejską

Taki symbol jest ważny tylko w Unii Europejskiej. W razie potrzeby pozbycia się niniejszego produktu prosimy skontaktować się z lokalnymi władzami lub ze sprzedawcą, od którego uzyskaliśmy informacje o prawidłowym sposobie postępowania.

Information for users on the disposal of electrical and electronic equipment (for households)



The symbol shown on the product or in the accompanying documentation indicates that defective electrical or electronic devices must not be disposed of with household waste. Proper disposal in case of necessity of disposal, reuse or recovery of components involves delivering the device to a specialized collection point, where it will be accepted free of charge. In some countries, the product may be returned to local distributors when purchasing another device. Proper disposal of the device allows conservation of valuable resources and prevents negative impacts on health and the environment, which may be threatened by improper waste handling. Detailed information on the nearest collection point can be obtained from local authorities. Improper disposal of waste is subject to penalties provided for in relevant local regulations.

Business users in European Union countries

If disposal of electrical or electronic devices is necessary, please contact your nearest sales point or supplier for additional information.

Disposal of waste in countries outside the European Union

This symbol is valid only in the European Union. If you need to dispose of this product, please contact local authorities or your distributor for information on proper disposal methods.